

Világosság

A Romániai Magyar Népi Szövetség napilapja

KOLOZSVÁR, 1950 június 20. kedd.

ÁRA 4 LEJ VII. ÉVFOLYAM, 141. SZAM.

A nők elsőrendű feladata: harcolni a békéért!

A Romániai Demokrata Nők Szövetségének a napokban lezajlott második országos kongresszusa dolgozó anyák, asszonyok és leányok harcoss találkozója volt. A ragyogó gyöngyhízzsel ékes román nemzeti viseletek mellett a tarka székely rokolyák, a dus színárnyalatú kalotaszegi varrottasok, a földigérő csipkés bolgár kötények, a fátalos török fejdíszek, a piros, tarka virágos kendők jelképes hirdetői voltak az együttélő nemzetiségek békés összhangjának. A kongresszus jelentőségét emelte a hős szovjet asszonyok, a Kínai Népköztársaság, a szocializmust építő népi demokratikus államok, valamint Görögország, Spanyolország, Anglia, Franciaország, Olaszország, Ausztria harcoss asszonyai kiküldöttjeinek részvétele és a béke mellett való határozott felszólalása.

Az ország minden tájáról egybegyűlt munkások, dolgozó földművesasszonyok, értelmiségiek megmutatták, hogy hatalmas építőakarat, alkotó erő, lendület és szervezőképesség rejlik bennük. És ezt az erőt képesek a béke megvédésére fordítani.

Az üzemekben, gyárakban, irodákban, a gép- és traktorállomásokon, állami gazdaságokban egyaránt öntudatos, fáradságot nem ismerő munkát végeztek. Szocialista versenyeket indítottak és normát döntöttek a kongresszus tiszteletére. A resicai hídigyárban Szabó Anna munkásnő két gép kezelését vállalta: pár nap alatt 140 százalékkal szárnyalta túl normáját. Ugyanekkor az üzemben Boceanu Margit ünnepi műszakot kezdeményezett. A verseny eredményeként a szerszámosztályról Kuesera Anna 80, Veverka Teréz pedig 70 százalékkal döntötte meg az napi normáját. A kolozsvári „Ady” harisnyagyárban Vágner Erzsébet, cernázónő 90 százalékkal haladta túl előírásait. A munkásasszonyok példáját követve ezer és ezer dolgozó földművesasszony vette ki részét és tünt ki az aratási előkészületi munkálatokban.

A RDNSz szervezetei alapos felvilágosító munkát fejtettek ki. A falvakon 13.445 RDNSz szervezet működik. Ezek a szervezetek megvitatják a mezőgazdasági munkálatok kérdéseit, valamint a községekre háruló tervfeladatokat. Több mint 400 ezer asszony látogatja falvakon a RDNSz olvasóköreit. Kolozs megye dolgozó asszonyai is nagy lelkesedéssel készültek a kongresszusra. 2827 új RDNSz-tagot, a falusi szervezetekbe pedig 536 tagot szerveztek be. 57 nyári napközi otthont nyitottak 1980 gyermek számára. Ezekben az otthonokban 1140 nő végez önkéntes munkát.

Az elért eredmények ékesen bizonyítják, hogy egy a szervezeti életben, mint a termelés minden ágában egyre nagyobb és nagyobb számban foglalják el a nők az őket megillető helyeket. Éppen ezért újabb és újabb feladatok előtt állnak. Constanta Craciun elvtársnő, a RDNSz elnöknője a kongresszuson rávilágított azokra a fontos feladatokra, amelyek ma a dolgozó asszonyok előtt állnak. A dolgozó nőknek emelniük kell szakképességüket, alaposan meg kell ismerniük a gépek kezelését, hogy minél jobban dolgozhassanak és mesterekké, a mun-

ka igazi szakértőivé váljanak. A városokban összesen 11.533 utcabizottság működik. Ezekbe a bizottságokba még nagyobb mértékben be kell vonni a háztasszonyokat. A RDNSz igen jelentős feladata mindenekelőtt az, hogy a kollektív gazdaságokban teljesen felszámolja az irástudatlanságot és arra mozgósítsa a dolgozó földműveseket, hogy rendszeresen látogassák a mezőgazdasági esti tanfolyamokat. Feladatuk továbbá, hogy minél több dolgozó parasztasszonyt rábirjanak a szövetkezetbe való beiratkozásra. Fokozniuk kell a dolgozó parasztasszonyok éberségét, hogy megakadályozzák a kulákokat beestelen terveik végrehajtásában, hogy felkutassák a rémhírek forrását és a dolgozók előtt leplezzék a kulákokat. A RDNSz összes szervezeteire nagy feladatok hárulnak a mezőgazdasági termékek begyűjtési és beszállítási kampányában. A RDNSz legsürgősebb és legfontosabb feladata a nők demokratikus mozgalmába bekapcsolódott 1.778.750 szervezeti tag politikai és ideológiai színvonalának növelése, a békétábor megerősítése.

Egyre ütemesebb munkával új üzemeket építünk. Új bányákat tárunk fel, új városokat, utakat, állami gazdaságokat, kollektív gazdaságokat, kórházakat, szülőotthonokat és bölcsődéket, könyvtárakat és iskolákat létesítünk. Mindezzel országunkat még erősebbé tesszük, hazánkat megerősítve a békét védjük. A békéért vívott harcban pedig az asszonyoknak különösen nagy szerepük van. Országunk asszonyainak arra kell törekedniük, hogy minél több asszonyt vonjanak be a békéért vívott harcba.

A nők bebizonyították már, hogy megállják helyüket. A 10.048.670 állampolgárnak, aki egyforma lelkesedéssel aláírta a stockholmi békefelhívást, több, mint fele nő. A stockholmi békefelhívást aláíró nőknek kötelessége cselekvő módon harcolni a békéért. Népköztársaságunk dolgozó asszonyainak még jobban meg kell erősíteniük hitüket a béke igaz ügye győzelmében. A békét meg kell és meg lehet védeni, mivel a béke hatalmas erőinek élén a nagy Sztálin vezette Szovjetunió áll.

Nem félelemből és nem gyengeségből harcolunk a háború ellen. Azért harcolunk, mert szeretjük az életet és tiszteletben tartjuk minden becsületes embernek jogát az életre. Azért harcolunk a háború ellen, mert békében akarunk dolgozni. Ezért a RDNSz most lezajlott második országos kongresszusának minden dolgozó nő számára új lendületet kell adnia a legmagasabbra ügyért, a béke ügyéért folytatott harcban. A RDNSz kongresszusa meghatározta a feladatokat. És a feladatok legfontosabbika: elszánt harc a békéért. Egyetlen békeszerető nő sem maradhat távol az építő békét védő haretől. A háborús kalandorok terveinek megállításáért folyó küzdelemben a nők nagy tömegeink is részt kell venniük.

A RDNSz-kongresszus távirata Sztálin elvtárhoz

Joszif Visszarionovics Sztálin elvtársnak
Moszkva-Kreml

Mi, a Romániai Demokrata Nők Szövetségének kongresszusi kiküldöttjei, akik 1950. június 14-16-án Bukarestben összegyűjtünk, határtalan szeretettel és hálával tekintünk a nagy Szovjetunióra és Önre, Sztálin elvtárs, népünk legjobb barátjára, a békéért és a szocializmusért küzdő népek tanítómesterére és vezetőjére.

Népköztársaságunk városainak és falvainak dolgozó női soha nem fogják elfelejteni, hogy azokat a jogokat és szabadságokat, amelyet a népi demokratikus rendszerben élveznek, a hősi Szovjet Hadseregnek köszönhetik, amely felszabadította dolgozó népünket a jaszta járom alól.

Mi, a Román Népköztársaság asszonyai, a Párt-vezette munkásosztály harca árán nyertük el a szabadságot, a teljes jogegyenlőséget és dolgozhatunk minden erőnkkel azért, hogy magunknak és gyermekeinknek boldogabb és bőségesebb életet teremthessünk. A Szovjetunió állandóan és önzetlenül minden téren segítséget nyújt nekünk, hogy ezt az életet sikeresen megteremthessük.

Mi szeretjük ezt a szabad, boldog életet. Szeretjük a munkát, amelyből az egyre magasabbraívelő, nagyszerű életünk fakad. Teljes erőnkkel harcolni fogunk, hogy senki se rabolhassa el tőlünk ezt a szabadságot.

Szívünket felháborodás és határtalan gyűlölet tölti el az angol-amerikai imperialisták ellen, akik új háború borzalmaiba akarják kergetni az emberiséget.

Mindinkább megerősítjük a béke megvédéséért vívott harcot, mindent megteszünk, hogy országunk valamennyi békeszerető asszonya öntudatosan és cselekvően vegyen részt ebben a küzdelemben.

Abban a tudatban, hogy a békéért vívott harc hazánk állandó megerősítését szolgálja, küzdünk az állami terv végrehajtásáért, hogy mindennapi munkánkkal országunkat minél gazdagabbá, minél hatalmasabbá tegyük.

Gyermekeinket, hazánk és harcunkat vezető Pártunk iránti szeretet és odaadás szellemében, a proletár internacionális, a győzedelmes szocializmus nagy országa, a Szovjetunió iránti határtalan szeretet szellemében neveljük.

Munkánkban és harcunkban a hős szovjet asszonyok példáját követjük, kik a Nagy Honvédő Háborúban nem kimélték életüket és ma az egész szovjet néppel együtt a kommunizmust építik.

Bizakodóan tekintünk a jövőbe, mert a hatalmas békefront élén a leggyőzhetőbb Szovjetunió áll, mert a béke, a demokrácia, a szocializmus erőinek Ön a vezetője, Sztálin elvtárs.

Eljen a Szovjetunió, a béke, a demokrácia és a szocializmus bástyája!

Eljenek a hős szovjet asszonyok, a kommunizmus építői, akik az egész világ asszonyai élén haladnak a békéért, a gyermekek boldogabb jövőjéért vívott harcban!

Eljen a nagy Sztálin, a világ dolgozóinak lángeszű vezetője!

A RDNSz KONGRESSZUSA

ARDNSz második kongresszusának határozata

BUKAREST. — A Romániai Demokrata Nők Szövetségének 1950 június 14-16-án Bukarestben megtartott kongresszusa a RDNSz szervezetének tevékenységét és az előtte álló feladatokat elemezte, majd egyhangúan a következő határozatot hozta:

A jelenlegi körülmények között, amikor az angol-amerikai imperialisták és eszközeik uszítanak és nyitnak új háborút készítenek elő a Szovjetunió ellen és a népi demokrácia országai, hazánk ellen, a Romániai Demokrata Nők Szövetsége előtt az a legfontosabb feladat áll, hogy minden békeszerető, gyermekei boldogságának megvédésére kész városi és falusi asszonyt bevonjon a tartós békéért folyó tevékeny és egységes harcba. Ez a harc az embereket megfélemlítő és tömegesen irtó atomfegyver feltétel nélküli birtoklásáért folyik és azért, hogy szigorú nemzetközi ellenőrzést létesítsenek a határozat végrehajtása fölött és azért, hogy háborús bűnösnek nyilvánítsák azt a kormányt, amely valamely ország ellen elsőnek használná az atomfegyvert.

Allami tervünk teljesítésével és tulszárnyalásával emeljük hazánk dolgozóinak életszínvonalát, megszilárdítjuk hazánkat, megszilárdítjuk a béke arcvonalát. A RDNSz széleskörű felvilágosító és mozgósító munkát folytat majd a dolgozó nők között, hogy országunk minden dolgozójával egyetemben hozzájáruljanak az állami terv teljesítéséhez és tulszárnyalásához.

Népi demokratikus rendszerünk országunk dolgozóinak szabadságot és egyre jobb életet biztosít. Ebben a rendszerben a falvak és városok dolgozó női szabad és a férfikkal egyen-

A Román Munkáspárt Központi Vezetőségének

Mi, a RDNSz kongresszusi küldöttjei, akik országunk nőinek millióit képviseljük, szeretettel és hálával fordulunk a Román Munkáspárt felé, amely népünk szocializmust építő harcának vezetője, gyermekeink boldog jövőjének, a békének megvédője.

Köszönjük a Pártnak, hogy vezetésével gyermekeink és a mi életünk is egyre boldogabb lesz.

Biztosítjuk a Pártot, követni fogjuk tanításait és fáradhatatlanul dolgozunk hazánk és a népi demokrácia rendszerének megerősítéséért.

Biztosítjuk a Pártot, egy pillanatig sem fog lankadni munkánk, harcunk és hazánk nőinek millióit bevonjuk a béke harcainak nagyszerű táborába.

A RDNSz KONGRESSZUSA

Hogy a RDNSz fontos feladatainak megfelelően, minden békét, szabadságot és haladást szerető városi és falusi asszonyt egyesítő, széleskörű és szervezett mozgalommá kell fejlesztenie tevékenységét.

Hogy a RDNSz fontos feladatainak megfelelően, minden békét, szabadságot és haladást szerető városi és falusi asszonyt egyesítő, széleskörű és szervezett mozgalommá kell fejlesztenie tevékenységét.

A Szovjetunió minisztertanácsának és a Bolsevik Párt Központi Bizottságának határozata a terménybetakarításról

MOSZKVA. — (Agerpres.) A Szovjetunió minisztertanácsa és a Szovjetunió Kommunista (b) Pártjának Központi Bizottsága határozatot hozott az idei terménybetakarításról és mezőgazdasági termékek beadásáról. A határozat többek között ezeket tartalmazza:

— A Szovjetunió minisztertanácsa és a Szovjetunió Kommunista (b) Pártja Központi Bizottsága megállapítja, hogy az élenjáró technikai felszereléssel ellátott kolhozok gép- és traktorállományok és szovhozok szervezetében végezték el a tavaszi vetést, mint a múlt évben. Rövidítették a munkálatok időtartamát és emelték a tavaszi mező munkák minőségét. A tavaszi buza és az ipari növények vetése idén jelentős mértékben válogatott vetőmagokkal történt.

A tavalyinál több búzát, gyapotot, napraforgót, hosszurostú lent, évelő fűvet és egyéb növényfajtát vetettek a kolhozokban és szovhozokban.

A gép- és traktorállományok teljesítették a tavaszi mezei munkákra megállapított tervet, biztosították a gép- és traktorállományok termelékenységének növelését, a mezei munkák jobb minőségét és a tavaszi vetés időtartamának megrövidítését.

A Szovjetunió minisztertanácsa és a Szovjetunió Kommunista (b) Pártja Központi Bizottsága megállapítja, hogy a Szovjetunió illetékes minisztériumának és a párt-, a szovjet-, valamint a terménybegyűjtési szerveknek most az a legfontosabb feladatuk, hogy intézkedjenek a vetések ápolása és a magas terméshozam elérése érdekében. A hatá-

rozat megjelöli a legközelebbi feladatokat: a szénabetakarítás szervezett végrehajtása, elegendő mennyiségű takarmány felhalmozása, az aratáshoz szükséges gépek előkészítése, a betakarítás veszteségmentes elvégzése és a mezőgazdasági termények begyűjtésére vonatkozó terv teljesítése.

A határozat megállapítja, hogy a kolhozok, gép- és traktorállományok és a szovhozok a tavalyinál is szervezettebben készítik elő a kombájnokat és az aratáshoz és betakarításhoz szükséges egyéb gépeket. Nagyan folyik a gépkezelők előkészítése is, Nagyszabású munkaprogramot is tartalmaz a határozat a vetések gondozására, az aratásra és a gabonabegyűjtésre vonatkozóan.

A kínai nép feladata az ország gazdasági és pénzügyi helyzetének gyökeres megjavítása

PEKING. — (Agerpres.) Mao-Cse-Tung, a Kínai Kommunista Párt főtitkára, a Kínai Kommunista Párt Központi Bizottsága III. plenáris ülésén „Az állam gazdasági és pénzügyi helyzetének gyökeres megjavítása” címen jelentést terjesztett elő, amelyben beszámolt a kínai állam jelenlegi helyzetéről és megjelölte a jövő feladatokat.

Mao-Cse-Tung jelentésében hangsúlyozta, hogy a Szovjetunió, a népi demokratikus országok és számos tőkés állam diplomáciai kapcsolatot létesített a Kínai Népköztársasággal. Az ország kontinentális részén a háború nagy vonalában befejeződött. Továbbra is fontos feladat marad Taiwan (Formosa) és Tibet felszabadítása. Az ország kontinentális részének számos vidékén a Kuomintang reakciósa, bandita-jellegű partizánháborút folytatnak és a népi kormány elleni harca uszítanak egyes elmaradott elemeket. A Kuomintang reakciósa kémhálozattal is létesítettek, amelyek sok titkos ügynök és kém tartozik, akik a népi kormány ellen dolgoznak. Ezek reményeket terjesztenek a lakosság soraihoz, arra töreksenek, hogy aláaknázzák a Kommunista Párt és a népi kormány tekintélyét. Ezt az ellenforradalmi tevékenységet titokban az imperializmus, főleg pedig az amerikai imperializmus szervezi és irányítja.

A népi felszabadító hadsereg feladata tehát, hogy a nemrégiben felszabadított területeken megsemmisítse a banditák maradványait.

Kína lakosságának nagy többsége melegen támogatja a Kommunista Pártot, a népi kormányt és a felszabadító népi hadsereget. A népi kormány megteremtette az állam költségvetésének egyensúlyát, megállapította az inflációt és megszüntette az árakat. Az egész ország lakossága a gabona beszállításával, adófizetéssel és az állami kölcsön kötvényeinek jegyzésével támogatja a kormányt.

Ebben az évben jobb a termés, mint tavaly, a nyári termés pedig általában jó. A Kuomintang hosszú uralmának éveiben kétségbeesítő méretűket öltött a munkanélküliség, amelynek felszámolása nagymértékben sikerült, teljes felszámolása pedig a központi népi kormány állandó feladata.

Mao-Cse-Tung olvtárs jelentésében hangsúlyozta, hogy a Kínai Népköztársaságban a tervszerűsített gazdasági újjáépítés feltételei megemlékeztek, nem valósultak meg és éppen ezért jelenleg három fontos feladatot kell teljesíteni pénzügyi és gazdasági téren: a földreformot kiterjeszteni, a meglévő ipar és kereskedelem kérdéseit szabályozni és végül takarékoskodni a pénzzal, amelynek legfontosabb feltétele

az állami szervek kiadásainak csökkentése.

Az ország tervszerűsített gazdasági újjáépítése feltételeinek teljesítése érdekében Mao-Cse-Tung nyolc pontban foglalta össze azokat a feladatokat, amelyeket a kínai népnek a Kommunista Párt irányításával és vezetésével teljesítenie kell. Ezek között a feladatok között a legfontosabb a földreform fokozatos és szervezett megvalósítása, az adókövetési rendszer felülvizsgálása és általában a nép adóterheinek megkönnyítése, valamint a munkanélküliség teljes felszámolása. Ugyancsak ezek közé a feladatok közé tartozik a néphadsereg csapatai egyrésze-

nek ez évben való leszerelése, természetesen olyan mértékben, hogy elég ereje maradjon Taiwan és Tibet felszabadítására, a nemzetvédelem megerősítésére és az ellenforradalmárok megsemmisítésére. A tanügyi reform megvalósítása és minden demokráta érzelmű dolgozó támogatása és nevelése ugyancsak fontos feladata az újjáépülő Kínai Népköztársaságnak. A banditák, kémek és despoták, valamint más ellenforradalmi elemek megsemmisítése és a megalkuvók, karrieristáknak a Pártba való bejutását megakadályozó intézkedések mind-mind azok a feladatok, amelyeket teljesíteni kell.

Sokezer finn munkás számára biztosít munkát az új szovjet-finn kereskedelmi egyezmény

MOSZKVA. — (Agerpres.) Urho Kekkonen, finn miniszterelnök a finn kereskedelmi küldöttség tagjaival együtt esütörtökön elutazott Moszkvából.

Kekkonen, elutazásakor mikrofon előtt nyilatkozatot adott. Hangoztatta, hogy az ötéves szovjet-finn kereskedelmi egyezmény, a legjelentősebb kereskedelmi egyezmény, amelyet Finn-

ország valaha is kötött és sokezer finn munkás számára biztosít munkát. Tudjuk — mondotta a miniszterelnök —, hogy ez a megállapodás jelentős mértékben hozzájárul annak a béke- és barátságpolitikának folytatásához, amelyet két esztendővel ezelőtt, a barátsági és kölcsönös segélynyújtási szerződés aláírása alkalmával alapoztunk meg.

A Tito banda aljas támadása Albánia ellen

TIRANA. — (Agerpres.) A belgrádi albán ügyvivő június 10-én tiltakozó jegyzéket nyújtott át Jugoszlávia külügyminiszterének, amelyben az albán kormány tiltakozását fejezi ki a jugoszláv hatóságok által 1950 május 31-én elküvetett fegyveres határsértés miatt. A jegyzék megemlíti, hogy május 31-én este 8 órakor a 11. és 12. számú

határkőnél géppuskákkal és géppisztolyokkal felfegyverzett, mintegy 20 jugoszláv katoná 600 méterre behatolt az Albán Népköztársaság területére és megtámadta a keresési albán határőrséget. Husz percig tartó harc után a jugoszláv katonák kénytelenek voltak visszavonulni jugoszláv területre.



RÓMA. — (Agerpres.) Piusz pápa kihallgatáson fogadta Lipót volt királyt. Lipót vatikáni fogadását támogatásnak tekintik a pápa részéről, amely arra irányul, hogy a volt király ismét trónhoz jusson. A belga nép 52 százaléka — mint ismeretes — az aruló és a hitleristákcaival együttműködő király visszatérése ellen szavazott.

BERLIN. — (Agerpres.) A bonni parlament június 13-i ülésén terroriztikus és erőszakos intézkedéseket fogantatosított a kommunista képviselők ellen. Max Reimann, a Nyugat-Németország Kommunista Párt elnöke megakadályozták abban, hogy kifejezze a nyugatnémetországi dolgozók megelégedését a Longyel Köztársaság és a Né-

Ezért késik a szatmári téglagyár szárítóinak építése

SZATMÁR. — (Tudósítónktól). A szatmári cserép- és téglagyár 16 millió lejes beruházással még az elmúlt télen nagyarányú építési munkába fogott. Az volt a cél, hogy 13 millió lej értékben téglaszárító színeket építsenek, míg három millió lejt a gépi berendezés korszerűsítésére fordítanak. A munkálatoknak április 15-re, azaz a téglagyártási idény kezdete be kellett volna fejeződnie. Ez nem történt meg. A szárító színek építési munkája ma is folyik és legjobb esetben csak e hó végére készül el.

A téglagyárnak három ipartelep van. Az első kettő már április közepé óta termel, a harmadik az építkezés elmaradása miatt nem tudott hozzáfogni a termeléshez. Mivel az épülőfélben lévő üzem termelékenysége eléri, sőt meghaladja a két másik üzem egész termelési képességét, ez azt jelenti, hogy a szatmári téglagyárak csupán 50 százalékos termelékenységgel működnek, így elmaradnak az állami terv teljesítésével, noha ez 60 százalékos termelést ir elő számukra a tavalyi termeléssel szemben.

Mi az oka annak, hogy a 9. számú Építészeti Vállalat, amely a munkát végzi, így megkésé? Kit terhel a felelősség azért, hogy a nagybányai szinesfém-kombinát építkezési munkálataira nagy hatást gyakoroló szatmári téglagyártás ilyen nagyarányú hátramaradást szenvedett? A kolozsvári állami építészeti vállalat szatmári vezetői ami anyag rendelkezésükre állt, azt idejében feldolgozták, a megérkezett faanyag felállításra készen van az építkezés helyén. Ezzel szemben 1700 darab 120 centiméter hosszú és 10x16 centiméter vastagságú bükkfalpa ma sem érkezett meg, 13 köbméter tölgygerendájuk is hiányzik, valamint nagymennyiségű 4x6 és 6x8 centiméteres fenyő lécsanyag, amit a keretknél kellene felhasz-

nálani. A szatmáron dolgozó ácsok a munka 85 százalékát elvégezték és mégis az a helyzet, hogy a szárítószínek egy részét sem tudják használatosá tenni, mert olyan anyagok hiányoznak, amelyek nélkül a színek építése nem fejezhető be.

Az állami építészeti vállalat szatmári vezetői mindent megtek, hogy a szükséges faanyagot megszerezzék. A rendelkezésük még a teli hónapokban elment a kolozsvári központhoz. Volt olyan eset, amikor ez a megrendelés a kolozsvári központnál feneklett meg. Csűrők István szatmári építész vezető megállapította, hogy egy ilyen megrendelés hetekkel a beérkezés után még mindig a kolozsvári központ iktatójában hevert. De egész sor olyan eset is van, amikor a kolozsvári építészeti vállalat idejében megrendelte a kert faanyagot az IPEIL aradi, máramarosszigeti és beszercei üzemében. Így tehát ezek az üzemek is hibásak abban, hogy a rendelkezésük nem tettek eleget. Az akta elindul s a közbeeső helyen egyre-másra vesztegel. A hiba oka a bürokratikus elintézési módban található: sok az akta. Ennek következménye: nem készültek el idejében a szárítószínek. Azzal, hogy az építendő üzem sürgető embert küld a kolozsvári központhoz, másikat Beszerce, harmadikat Aradra, negyediket Máramarosszigetre az IPEIL üzeméhez, hogy szállítsák már a megrendelt faanyagot, nincs megoldva a probléma. Az „eredmény” mindössze annyi, hogy a négy emóer nem végez produktív munkát. Tervszerű termelés az anyag tervszerű szállítása nélkül nem végezhető.

A bürokrácia aktatengerében elszülty szatmári téglaszárító miatt az ország egyik legmodernebb tégláégető üzemé kihasználatlanul pang. Az állami építészeti vállalat és az IPEIL illetékes szerveinek sürgősen orvosolniuk kell a hibákat.

ORSZAGUNK! minden tőjéről

ZÖLDSÉGFÉLÉVEL LÁJAK EL A MUNKÁSKÖZPONTOKAT A SZÖVETKEZETEK

Arad megye szövetkezetei nagymennyiségű zöldség termelésére kötöttek szerződést a szövetkezeti tagokkal. Ennek a szerződésnek megfelelően május 18-ig 169.000 kilógram zöldséget adtak át a szövetkezetek. Ez a mennyiség a megyei zöldségútján a munkásközpontokba jut.

A FŐVÁROSBAN VEGYI HULLADÉKOKAT FELDOLGOZÓ SZÖVETKEZET ALAKULT

Nemrég alakult meg a fővárosban a „Coopochim” kisipari termelőszövetkezet, amely különféle hulladékokat dolgoz fel. Az új szövetkezet a szeszpároltatás maradványaiból celluloidot feloldó és formáló anyagot, mesterséges és természetes gumitermékeket, továbbá lakott készítő építkezési és szigetelési célokra. A petróleum melléktermékeiből festéket készít a szövetkezet a textil- és élelmiszeriparnak. Egy másik, nemrég alakult vegyi terméket készítő kisipari szövetkezet, a „Veac Nou” szövetkezet, amelynek vegyi alosztálya mellett még kozmetikai és csomagoló eszközöket készítő alosztálya is van. A szövetkezet a vas és sárgaréz hulladékokból réz és vasszulfátot, alumíniumhamuból pedig timsót készít.

A TITO ÜGYNÖKÖK ELLENI HARC FOKOZASÁT VALLALTÁK AZ UJONNAN LÉTESÜLT CSENEI KOLLEKTIV GAZDASÁG TAGJAI

A temesmegyei Csene községben 81 dolgozó paraszt család megalakította a „Vörös Lobogó” kollektív gazdaságot. A kollektív gazdaság alapszabályzatának egyhangú megszavazása után elölnek Janosev Zsarkó írta alá az alapító okmányt és harcot fogadott a Tito-kliki ügynökei és a kulákok aknamunkája ellen. Majd sorban következtek Arábán Rada, Bacsiyan Isa, Barna József és a többiek. Hozzászólásaikban az aláírók megfogadták, hogy munkájukkal példát mutatnak a dolgozó parasztoknak.

Ezalkalommal teleplezték a Tito Jugoszláviájában létező ügynövezett „kollektív gazdaságokat”, ahol a kulákok még fokozottabb mértékben kizsákmányolják a dolgozó parasztságot.

EGY HÓNAP SELEJT NÉLKÜL AZ ARADI „VÖRÖS LOBOGÓ” GYARBAN

ARAD. — Az aradi „Vörös Lobogó” gyár géposztályának dolgozó május 15-én „Egy hónap selejt nélkül” jelszóval szocialista versenyt kezdeményeztek a minőség megjavítása érdekében. Ebben a versenyben a Vörös Lobogó dolgozóin kívül több aradi üzem munkásai is részt vesznek. Az „Egy hónap selejt nélkül” jelszóval megindult minőségi verseny nagyszerű eredményekkel folytatódik. A grafikonokon feltüntetett eredmények tanuskodnak a nagyszerű sikerről. Például a Vörös Lobogó géposztályán április végén 2,50 százalékos volt a selejt, a verseny megindulásától, vagyis május 16-tól június 3-ig a selejt 0,08 százalékra csökkent. A munkások és technikusok szervezett harca a selejt teljes kiküszöböléséért, kitünő eredményre vezet. A géposztály május 16—június 3. közötti időben 13 napon keresztül, teljesen selejtmentesen dolgozott, a többi napokon a selejt az egy százalékot sem érte el. A géposztály dolgozóin közül Szabó József, Ádámcsik Pál, Motuca Mircea, Orosz György, Plapsa Constantin, Avramut Gheorghe, Vitelar Mihai már teljesen selejt nélkül dolgoznak.

A Vörös Lobogó öntője is nagyszerű eredményt ért el a selejt kiküszöböléséért folytatott harcban. A verseny megindulása óta az öntőde dolgozó 50 százalékkal csökkentették a selejtet az áprilisi eredményhez viszonyítva. Május 15-e óta Kovács Illés és Maetean Ioan csoportjai hibamentes öntvényeket készítenek és teljesen kiküszöbölték a selejtet, míg Dehel Simon munkacsoportja május 20. óta dolgozik selejt nélkül.

Jobb szervezést, több felvilágosító munkát az aratás sikeréért

A „Világosság” villámankétja Választon, Bonchidán és Cichegyen

Még soha nem készültünk olyan nagy buzgalommal és tervszerűséggel az aratásra, mint ebben az évben. Az elmúlt esztendő aratási munkálatainak tapasztalatait leszűrve — a világ leghaladottabb mezőgazdaságának, a szovjet agrotechnika módszerei nyomán — a Román Munkáspárt Központi Vezetősége és a minisztertanács határozatot hozott. Utmutatást nyújt a dolgozó földműveseknek, hogy miként készüljenek a terménybetakarításra, miként szervezzék meg a munkát. Az előkészületek pontos teljesítése az aratás jó menetét biztosítja.

Mint minden munkában, az előkészületek során is vannak élenjárók, s olyan falvak, ahol kiküszöbölésre váró hiányosságok tapasztalhatók. A „Világosság munkatársai három szamosvölgyi falut látogattak meg. A leszűrt tapasztalatokat, tanulságokat az alábbiakban foglaljuk össze:

Jobb szervezés, nagyobb ellenőrzés szükséges Választon

Válaszut határában is — mint mindenütt hazánk szántóin — érleli a nap a kalászkokat. Néhány hét, talán csak tíz-tizenöt nap, s elérkezik az aratás ideje. Az aratás után a tarlóhántást kell elvégezniük a dolgozó földműveseknek.

Választon már kijelölték a szérüket. A falu határában három pontján cséplik majd a gabonát. A bonchidai gépállomás cséplőjét hozzák Választra, — híriük a faluban, de pontosan nem tudja senki. A választi cséplőt máshova viszik. Hogy hová — az még nem biztos. Általában ez a határozatlanság üti rá bélyegét az előkészületekre Választon. A kovácsokhoz nem hozzák a szekeret javításra, s egyetlen ekét sem

vittek eddig. Az ideiglenes bizottság eimulasztotta a munka helyes megszervezését. Javítási munkaterv nincs. Azt, hogy a határban érnek a kalászkok, mindenki látja Választon, de kevesebben gondolnak arra, hogy a termést le is kell aratni, s aratás után azonnal teljesíteni kell a tarlóhántást.

Választon az ideiglenes bizottság elhanyagolja az ellenőrzést. Az ideiglenes bizottságnak mielőbb gondosan meg kell szerveznie az előkészületi munkát, s fokoznia kell az ellenőrzést — máskülönben a község nagyon lemarad a terménybetakarításban, s a falu dolgozóit nem töltik be azokat a feladatokat, amelyeket a több kenyérért teljesíteniük kell.

Az egyik legfontosabb mozgósítási eszköz — használatlan

Az ideiglenes bizottság székháza falán szomorkodó utcaújság is arról tanuskodik, hogy bizony a községben hiányosságok vannak. Az utcaújságon egyetlen cikk sem foglalkozik a betakarítás előkészületeivel. A gyermeknap és a RDNSz kon-

gresszusát méltató cikk mellett egyetlen sor írást sem találtunk, amely a falu dolgozóinak életét tükrözné. Az ideiglenes bizottság rosszul teszi, ha olyan mozgósító, harci fegyverről mond le, mint az utcaújság.

A kulturothonnak felvilágosító munkát kell végeznie

A választi kulturothon munkája, a télen felmutatott szép eredményekhez viszonyítva visszaesést mutat. A tél folyamán a kulturothon — amellet, hogy a megyei kulturversenyen díjat nyert, — a mostaninál jóval erőteljesebb politikai és ideológiai felvilágosító munkát folytatott, bár feladatai a terménybetakarítás előkészületeinek időszakában nem csökkenek, hanem megnövekedtek.

A kulturothon vezetőségének nem szabad kiengednie kezéből a felvilágosító munkát. Az eddigi eredmények azt mutatják, hogy Választon jó adottságok

vannak a céltudatos politikai és ideológiai felvilágosító munka vitelére. A kulturothon vezetői számos érdeklődő előtt dolgozták fel a RMP Központi Vezetőségének és a kormánynak a terménybegyűjtésre vonatkozó határozatát és érdeklődésről tettek bizonyosságot a felvetett kérdések. Sikerült irodalmi kört létesíteniük, egy-egy regény részletes, mélyreható megvitatására és tanulmányozására. A kulturothonnak most minden erejét és adottságát a terménybetakarítás sikeréért való mozgósító és felvilágosító munkára kell összpontosítania.

A bonchidai traktorállomáson befejezték a javításokat

Akár csak csépléskor a szériun: buznak a gépek a bonchidai traktorállomáson. A szén előtt traktor áll, a meghajtó berkekről hosszú szij nyulik be a fedél alatt álló, megjavított cséplőhöz. A gépet munkások állják körül. Morár Aurél csoportjának tagjai. Figyelik a cséplő hangját, az üzemen lévő gép minden apró neszt. Nagy két óra múlva megáll a traktor. Tovább megy, más gépet hajt. Morár Aurél és csoportjának tagjai a leállt cséplő tengelyét, csapágyait vizsgálják. Minden rendben. A megjavított gép kiállt a próbát s kiállja sorban a többi is. Készen várják a cséplés kezdetét.

A bonchidai traktorállomás dolgozói bevégezték a gépjavításokat. Egy traktor javítása még hátra van ugyan, de azt csak később veszik munkába — most a fiatalok sajátították el rajta a traktorkezelés titkait. A javításokat gondosan meg-

tanak. Egészséges versenyszellemet honosítanak meg. Jelszavuk: ötszáz hektár teljesítményt minden traktorral.

A mozgalmat most szervezik. Komolyan a béke megvédésének elszántságával láttak hozzá. A siker biztos.

Több figyelmet a falu-újságra!

A gép- és traktorállomás dolgozóinak feltétlenül nagyobb gondot kell fordítaniuk a faluújságra. A jó faluújság tükrözi az illető munkaközösség életét, szervez, mozgósít. Nem mondhatjuk, hogy az udvaron álló, tetszetős külsejű faluújság ezt a feladatát teljesíti. Mindössze négy cikk van rajta. Ezek közül kettő általánosságokat mond, a harmadik pedig a cséplőgépek hivatalos beosztását közli. Csupán egy cikk érinti a gépállomás beíró életét, amennyiben két helytelenkedő ifjú magatartását pellengérezte ki és oktatja ki őket az elvtársias viselkedésre. A gépállomás dolgozóinak szocialista építő munkája, mozgalmassága, a terménybetakarításra való lázas előkészületei rengeteg témát adhatnak a faluújság szerkesztőbizottságának és minden egyes munkásnak. Ezeknek a témáknak a feldolgozásával, a bírálati és önbírálati szellem alkalmazásával, életet, mozgósító, a falu számára is példaadó faluújságot szerkeszthetnek.

Elhanyagolt a községi utcaújság is

A községben már nem mennek olyan jól az előkészületek, mint a gépállomáson. Az ideiglenes bizottság nem fordít elég gondot az ellenőrzésre. Ez meglátszik az utcaújságon is.

Az ideiglenes bizottság székháza előtti téren két nagy utcaújságtábla ötlük a járókelők szemébe. Messziről tetszetősek, mutatósak. De csak messziről. Ha valaki közelebb veszi szemügyre, akkor a legnagyobb fokú elhanyagoltságot kénytelen megállapítani. Egyik utcaújság sem tükrözi a falu életét, egyetlen cikk sincs az aratásra és a terménybetakarításra való előkészületekkel kapcsolatban. Nem véletlen ez. Az utcaújság elhanyagoltsága is egyik bizonyíték arra, hogy közömbösség terpeszkedik a falu fölött. A falu öntudatos dolgozóinak nem szabad lemondaniuk egyik éles fegyverükről, a mozgósító utcaújságról.

A kulturothon munkáját fel kell lendíteni

A bonchidai kulturothon életében már az is fejlődést jelent, hogy egyáltalán létezik. A tavaly még ugyiszólván nem is volt kulturothon Bonchidán. Ma már van ujjonnan padolt, ablakkal ellátott kulturoterem, sőt mozigépet is kapott a község. Egyik legkomolyabb eredménye a kulturothonnak, hogy a MNSz utcafelelőseinek és körzetfelelőseinek segítségével sikerült megvalósítani a mezőn való kollektív újságolvasást.

De ebben és a vetítéseken szintén ki is merül a kulturothon tevékenysége. Még a terménybegyűjtésről szóló határozatot sem dolgozták fel részreire bontva a dolgozó földművesek előtt. A kulturothon egyoldalú, álmatag munkájának fő oka az, hogy a kulturothon kollektívája csak papíron szerepel. A kollektívának — vizsgák után különösen a tanítóknak — hathatósabban kell támogatniuk a kulturothon munkáját.

A cichegyi kollektív gazdaság tagjai példaadó munkát végeznek

Cichegyen, a „Dózsa György” kollektív gazdaságban erős a készülődés. A szántók bőséges termést ígérnek. A bőséges termés learatására, cséplésére, szállítására és raktározására készülnek a tagok.

A kaszálón csinálják a szénát. A kaszálók — a mezei brigád egyik csoportja — versenyeznek egymással. Campian

Gheorghe, a csoport legidősebb tagja élenjár. Naponta két munkanapegységet teljesít. A többiek sem maradnak sokkal mögötte. Campian Balázs Sándort és ifjú Márton Istvánt hívta egyéni versenyre. Az eredmény: dőlnek a rendek, szaporítják a kollektív gazdaság vagyonát.

A cséplést a dési gépállomás dolgozói végzik majd el a kollektív gazdaságban. A szerződést már megkötötték. A tarlóhántást is a traktorállomás gépeivel teljesítik. A gépi munka jobb is, olcsóbb is. Kiméli az állatokat s ami a legfontosabb: a kollektív gazdaság dolgozói közben más munkát végezhetnek.

A terménybetakarítást feikészülten várják a gazdaságban. A magtár kijavítva készen áll. A kukoricagórén most dolgoznak. Javították. Nagy M. János és Füstös Sándor már jónéhány napja ácsolják a göré tetejét. Jól haladnak a munkával. Egy-két nap még s befejezik. A hordásra Pinte Vasile kovács, Márton István segítségével már öt szekeret elkészített. Ennyit kellett javítani.

A cichegyi „Dózsa György” kollektív gazdaság tagjai két brigádot alakítottak. Az I. számú brigád a mezei munkákat

végzi. A II. számú a kerti munkákat. Gondoza a szőlőt, s el lát minden tennivalót, ami a gazdaság házatája körül akad. Az elsőt — mezei, az utóbbit — kerti brigádnak nevezik. A vetésgondozási munkálatokban mindkét brigád egyformán dolgozott. A vetésgondozás idény-munka, a késedelem természetesen tehető jelenthet. A brigádok minden tagja jól dolgozott. A szocialista verseny lendítette a munkát. Vannak azonban, akik különösen jó munkát végeztek. A mezei brigádból Székely Lajos, Varga Nagy János, ifjú Márton István, Nagy Erzsébet, Martonosi Rozália, Kőrös Júlia, Székely Róza és Campian Gheorghe, a kerti brigád tagjai közül Székely Lenke, Borbáth Ágnes, Trombitás Irén, Kerekes Árpád és Nagy Aranka az élenjárók.

A kollektív tagjai jókedvvel, buzgalommal dolgoznak. Valamennyüket jó kedvvel tölti el munkájuk gyümölcsének, a bőséget ígérő szántók látása. Az eredmény pedig további munkára buzdítja őket. Biztos, bőséges jövőjüket építve bizonyítják az egyéni gazdálkodást folytató dolgozó földművesek előtt a kollektív mezőgazdálkodás, a szocialista mezőgazdaság felbővülését.

Jó a faluújság!

A kollektív gazdaság dolgozóinak nemcsak a mindennapi mezőgazdasági teendőket végzik lelkiismeretesen és szorgalmasan, hanem faluújságukra is gondot fordítanak. Igen helyesen meglátták, hogy munkájukban hü segítő társuk a faluújság. A falu utcaújságjával szemben, a kollektív gazdaság faluújságja konkrét cikkeket, munkaversenyre való kihívásokat tartalmaz. A

faluújságon ott látjuk a szegénysarkot és közepén az élmunkások rovatát. Hiányossága a faluújságnak, hogy az aratási előkészületekkel nem foglalkozik és nem érvényesül még rajta a bírálati és önbírálati szellem. Az eddigi eredmények azonban amellet szólnak, hogy a kollektív gazdaság tagjai ezt a hiányosságot rövidesen kiküszöbölik.

Fellendült a kulturothon munkája

Jórészt a kollektív gazdaság tagjainak köszönhető az is, hogy Cichegyen az utóbbi időben nagymértékben fellendült a kulturothon munkája. A kollektívisták 50 százaléka rendszeresen látogatja az ideológiai és politikai tanfolyamokat s az itt szerzett tudásukat felhasználják arra, hogy a kollektív gazdálkodás gondolatát széles körben

terjesszék a falu többi dolgozó földművesei között, egyben hatékonyabb felvilágosító és mozgósító munkát tudnak folytatni annak érdekében, hogy a terménybetakarítás előkészületi munkát, majd magát a begyűjtést, cséplést és beszállítást a cichegyi dolgozó földművesek maradéktalanul elvégezzék.

A választi ideiglenes bizottság, a magángazdálkodást folytató dolgozó földművesek, a bonchidai gépállomás dolgozóinak, s a cichegyi kollektív gazdaság tagjainak előkészületi munkáját néztük meg. Megvizsgáltuk azt is, hogy ezeken a helyeken milyen mértékben veszik igénybe a jelentős mozgósító erőt képviselő utcaújságok, faluújságok és kulturothonok segítségét az előkészületi munkálatokban.

Választon, az egyéni gazdálkodást folytató dolgozó földművesek nem terjesztették eléggé a munkát. Az ideiglenes bizottság elhanyagolta az ellenőrzést. Nem elég az, hogy a szérüket kijelölték. Gondoskodni kell arról is, hogy szervez etten végezzék el a dolgozó földművesek az aratást, s felkészüljenek a tarlóhántásra.

A bonchidai gépállomáson befejezték a javítási munkálatokat. De versenyt kell szervezni a dolgozók között a további munkálatok sikeréért.

Megállapítottuk azt, hogy a faluújságnak és az utcaújságnak sem Választon, sem Bonchidán, sem Cichegy községben nem tulajdonítanak kellő fontosságot. A két előbbi községben a kulturothon munkáját is elhanyagolják. Nem ismerték fel ezekben a községekben azt a mozgósító erőt, amit a kulturothon, a falu- és utcaújságok képviselnek, amivel ezek támogatják a betakarítási munkálatok sikerét.

Tanulság: Választon ki kell kiküszöbölni a szervezési téren mutatkozó hiányokat. A magángazdálkodást végző dolgozó földművesek munkáját fokozottabban kell ellenőrizni. A bonchidai gépállomáson élő verseny szervezésével kell tovább javítani a munkaszellemet, a cichegyi kollektív gazdaság dolgozóinak pedig további munkával kell mélyíteniük eddigi eredményeiket.

Két új kollektív gazdaság alakult Kolozs megyében

Országunkban a román Munkáspárt irányítása és a tömegszervezetek felvilágosító munkája nyomán a dolgozó földművesek egyre több faluban fel-számolják a múlt rendszer által maradványait és a boldog szovjet kolhozparaszatok példáját követve, a magángazdálkodásról áttérnek a kollektív gaz-

dálkodásra. Kolozs megyében június 18-án két új kollektív gazdaságot avattak. Gyula községben 49 szegény- és középparaszt család 142 hektár földdel kollektív gazdaságot alakított.

Váralmás község dolgozóinak egy csoportja is rálépett a kollektív mezőgazdálkodás utjára.

Kedvezményes autóbusrépletet bocsát ki a Városi Közüzemek

KOLOZSVAR. — A Városi Közüzemek a városi ideiglenes bizottság jóváhagyásával módosította a városi személyforgalmat lebonyolító autóbusréplet menetdíjszabását, amely június 20-án lép életbe. Az új menetdíjszabás értelmében kétféle jegy lesz: a 8 lej-es vonaljegy, amely érvényes a Szabadságtérig és a vonal utolsó megállójáig és a 10 lej-es jegy, mely a

végállomástól végállomásig érvényes, azonos gépkocsin.

A fizetéses alkalmazottak részére az illetékes szakszervezet közreműködésével a Városi Közüzemek kedvezményes havi bérletet ad ki. Egyik fajta bérlettel, amelynek ára 420 lej, napi két utat tehet meg tulajdonosa a végállomástól a Szabadságtérig, vagy vissza. A másik fajta bérlettel, amelynek ára

540 lej, napi két utat tehet meg tulajdonosa a végállomástól végállomásig, azonos gépkocsival. Az autóbusréplet közlekedésének idejét is módosították: június 20-tól minden vonalon este 10 óráig járnak a gépkocsik.

A bérleteket az igényjogosultak a Városi Közüzemek titkárságánál vehetik ki. Az intézményeknek kiadandó bérletek árát külön szabályozzák.

SPORT

Női röplabdázóink 3:0-ra, férfi válogatottunk 3:1 aranyban győzött Magyarországgal ellen

BUKAREST. — Nagy érdeklődés mellett vasárnap játszották le Bukarestben: a román-magyar férfi és női röplabda mérkőzést. Népköztársaságunk válogatott csapatai ismét kiválóan szerepeltek s mindkét mérkőzésen legyőzték a

magyar válogatottat. Női válogatottunk 15:13, 15:13 arányban győzött, míg a RNK férfi csapata 15:9, 16:14, 8:15, 15:10 arányban győzte le a magyar röplabdázókat. A román röplabdázók ezen a nemzetközi találkozóon is bebi-

zonyították, hogy Európa legjobbjai közé tartoznak. A kettős mérkőzés előtt a négy csapat játékosai táviratot küldtek a Béke Hívei Állandó Bizottságának.

Gól nélküli végződött a KESE-Hadsereg rangadó mérkőzés

KOLOZSVAR. — Szombat délután a „Gh. Gheorghiu-Dej” sporttelepen játszották le a KESE-Hadsereg NB II-ös labdarúgó mérkőzést. Mindvégig izgalmas, nagyiramu és helyenként színvonalas mérkőzést vívott a két csapat s végeredményben a találkozó igazságosnak mondható, gólnélküli döntetlennel végződött. Az egyetemes csapat tartalékosan játszott, ennek ellenére az első félidőben fényes harcra került ki, szünet után azonban a katonacsapat támadott többit. A II. félidő 10. percében Kovács VIII 16 méteres szabadrúgását csak a kapufa mentette. A 6000 néző előtt lejátszott

mérkőzést Popescu Constantin bukaresti bíró hiba nélkül vezette. Vasárnap délután a Lokomotiva-Partizanul (Lupény) találkozója került sor. Nagy küzdelem után a mérkőzés 1:1 (0:1) arányban döntetlennel végződött. Az 1. percben Putz révén a lupényiak jutnak vezetéshöz. Feljön a kolozsvári csapat sorozatos támadásokat vezet, azonban Matei nagyszerűen védi a bányászcsapat hálóját s így nem sikerül gólt elérniük. Szünet után tovább támad a hazai csapat s a 33. percben Muresan révén kigyenlített. A kolozsvári csapatnak a győzelmet is ma dénm sikerült elérni, azonban Rosenblum

temesvári játévezető egy jogos 11-est nem ítélt meg.

Medgyes: A Partizanul együttese nagy küzdelem után 1:0 (1:0) arányban győzött az aradi Lokomotiva ellen.

Vörös Acél: Metalul—Metalul (Nagybánya) 1:0 (0:0).
Szatmár: Metalul Brad—Lokomotiva 2:1 (1:0). Nagy meglepetés a bradi csapat győzelme az otthonában játszó szatmári vasutas csapat ellen.

Aranyosgyéres: Metalul—Lokomotiva (Nagyvárad) 3:2 (2:1). A mérkőzésre kijelölt marosvásárhelyi játévezető nem érkezett meg s így a mérkőzést helyi játévezető vezette. A II. félidő 30. percében a mérkőzés félbeszakadt, mivel a játévezető téves ítéleteivel a nagyvárad vasutascsapat játékosai nem értettek egyet.

AZ NB. II. ÁLLÁSA A 10-İK FORDULÓ UTÁN:

1. KESE	10	6	3	1	24:6	15
2. Part. Lupény	10	5	4	1	19:8	14
3. Part. Medgyes	10	7	0	3	14:10	14
4. Hadsereg	10	5	3	2	17:6	13
5. Lok. Kvár	10	4	2	2	21:11	12
6. Lok. Arad	10	4	3	3	14:9	11
7. Met. Aranygy.	10	3	2	5	16:18	8
8. Lok. Nagyvá.	10	3	2	5	14:17	8
9. Met. V. A.	10	3	2	5	5:13	8
10. Met. Nagyb.	10	3	1	6	7:21	7
11. Lok. Szatmár	10	3	0	7	13:23	6
12. Met. Brad.	10	1	2	7	11:28	4

AZ ÖSSZES BUKARESTI NB. I-ES CSAPATOK VERESÉGET SZENVEDTEK

Az NB I. tavaszi utolsó előtti fordulóiban csaknem minden mérkőzésen meglepetés született. Meglepetés a bukaresti csapatok veresége, de senki sem számított a Haladás otthonában való pontvesztésére sem.

Bukarest: Partizanul (Petrozsény)—Hadsereg 2:1 (1:0). A hatalmas lelkesedéssel játszó bányászcsapat megérdemelten győzött a Hadsereg ellen. TESE—Partizanul (Bukarest) 3:2 (1:0). A temesvári egyetemisták győzelme nagy meglepetés.

Arad: Vörös Lobogó UTA—Lokomotiva RATA 7:1 (4:1). A nagy formába lendült aradi textilgyári csapat fölényesen győzött.

Nagyvárad: Haladás—Metalul (Resica) 2:2 (1:0). A nagy küzdelem, akarással játszó resicaiak megérdemelten szereztek meg az egyik pontot.

Szeben: Lokomotiva—Dinamo 2:1 (1:1). A magára talált szebeni vasutascsapat megérdemelten győzött a gyengén játszó fővárosi együttes ellen.

Temesvár: Lokomotiva—Lokomotiva Bukarest 1:0 (0:0). A két vasutascsapat találkozója a hazaiak megérdemelt győzelmével végződött.

AZ NB. I. ÁLLÁSA:

1. V. L. UTA	10	6	2	2	21:7	14
2. Hadsereg	10	5	3	2	17:10	13
3. Haladás ICO	10	5	3	2	16:12	13
4. Lok. Bukarest	10	4	3	3	17:15	11
5. Dinamo	10	5	1	4	24:23	11
6. TESE	10	4	3	3	11:13	11
7. Lok. Temesvár	10	4	1	5	16:13	9
8. Part. Bukarest	10	3	1	6	22:23	9
9. Met. Resica	10	2	4	4	17:21	8
10. Lok. RATA	10	2	4	4	13:19	8
11. Part. Petr.	10	3	1	6	17:27	7
12. Lok. Szeben	10	1	4	5	12:20	6

A Metalul játékosai álló Kolozsvár vízilabda csapata legyőzte Temesvárt

KOLOZSVAR-TEMESVAR 6:5 (2:3).

KOLOZSVAR. — Vasárnap délután a városi strandfürdőben játszották le a Kolozsvár-Temesvár városok közötti vízilabda mérkőzést, amely nagy meglepetésre a kolozsvári csapat megérdemelt győzelmével végződött. A Metalul játékosokból álló kolozsvári vízilabdázók végig hatalmas lelkesedéssel küzdtek s második félidőben nagyszerű játékkal 6:5 (2:3) arányban sikerült legyőzniük a négy év óta veretlen temesvári válogatottat. A zuhogó eső ellenére több mint 300 néző jelent meg a mérkőzésen amelyen a két csapat a következő összeállításban játszott:

Kolozsvár: Deák—Bázsa, Bogdan—Jordáky—Gherman, Aranyosi, Sarkadi.

Temesvár: Normann—Retcher, Weinreich—Novák—Bohunitzki,

Török, Josim.

Góldobók: Aranyosi 3, Jordáki, Sarkadi és Bázsa, illetve Novák 3 és Török 2. A nagyszerűen játszó kolozsvári együttesből kitűnt Aranyosi, Jordáki és Deák, míg a temesváriak legjobbjai Normann, Novák és Török voltak.

Radu Grigore jasi játévezető a mindvégig sportszerű keretek között lefolyt mérkőzést kitűnően vezette.

A városok közötti vízilabda mérkőzés előtt néhány számban úszóversenyt rendeztek, amelyen különösen a Vörös Lobogó Dermata úszói szerepeltek szép sikerrel. Eredmények:

100 m. melluszás: Pál 1:31.2 perc, 50 m. gyermek gyorsúszás: Papp 39.2 mp, 3x50 m. vegyes váltó: Vörös Lobogó Dermata 1:51.2 perc.

Bartos Tibor a kard, Uray Zoltán a törvívóbajnok

KOLOZSVAR. — Szombat délután és vasárnap délelőtt az ideiglenes bizottság December 30-utáni nagytérbeni élénk érdeklődés mellett rendezték meg Kolozsvár 1950. évi egyéni kard- és törvívó bajnokságait. A versenyen a kolozsváriakon kívül résztvettek az ország legjobb kard- és törvívói is. Mindkét számban kolozsvári győzelem született: Bartos Tibor (KESE) veretlenül nyerte a kardbajnokságot, Uray Zoltán (KESE) pedig a törvívóversenyt nyerte meg.

Részletes eredmények:

Kolozsvár 1950. évi kardvívó bajnoka: Bartos Tibor (KESE) 7 győzelem, 0 vereség, 2. Istrate (Hadsereg Bukarest) 4 gy. 3 v. 3. Predesan (Hadsereg Bukarest) 4 gy. 3 v. 4. Kókósi (KESE) 4 gy. 3 v. 5. Orbán (KESE) 3 gy. 4 v. 6. Biró (Vörös Lobogó Dermata) 3 gy. 4 v. 7. Guráth (KESE) 2 gy. 5 v. 8. Szántai (KESE) 1 győzelem, 6 vereség.

Kolozsvár 1950. évi törvívó

bajnoka: Uray Zoltán (KESE) 6 győzelem, 1 vereség, 2. Guráth (KESE) 5 gy. 2 v. 3. Barta (Vörös Lobogó Dermata) 4 gy. 3 v. 4. Orbán (KESE) 4 gy. 3 v. 5. Predesan (Hadsereg) 3 gy. 4 v. 6. Munteanu (KESE) 3 gy. 4 v. 7. Hintz (KESE) 3 gy. 4 v. 8. Lázár (KESE) 0 gy. 7 v.

A törvívó bajnokságban Hintz (KESE) is komoly esélyesként indult, azonban harmadik mérkőzésén derékranulást szenvedett, úgyhogy hátrálástól mérkőzéseit kénytelen volt feladni.

A verseny befejeződése után kis ünnepség keretében a bukaresti vívó szövetség kiküldötte, Eugenie Vasile kiosztotta a vívó szövetség értékes serlegét és emléklapoktjait a győzteseknek, illetve a helyezetteknek. Mint a bajnokság legsportszerűbb versenyzője, Orbán (KESE) külön emléklapoktjait kapott.

A Kolozsvár bajnokságáért folyó vívóverseny mérkőzéseit Altmann bukaresti bíró kitűnően vezette.

Színház — Mozi — Opera

AZ ALLAMI MAGYAR OPERA

Kedden, június 20-án este 8 órakor: **BAHCSISZÁRAJI SZÓKÓKUT.** Sorozatszám: 542.

MOZIK MŰSORA:

CAPITOL MOZGÓ: KOCKÁS-RUHÁS EMBEREK. Előadások: 5, 7, 9.

NÉPMOZGÓ (POPULAR): KRISZTINA FŐHADNAGY. Előadások: 3, 5, 7, 9.

MUNKÁS MOZGÓ: FELSZABA-

DULT LELKEK. Előadások: 5, 7, 9.

PÁTRIA kertmozgó: KOCKÁS-RUHÁS EMBEREK. Előadások: fél 10 órakor.

VÖRÖS CSILLAG MOZGÓ: VALA-HOL BIZONIÁBAN. Előadások: 4, 6, 8.

ÚJ IDŐK MOZGÓ: Román híradó 21. sz. — Szovjet híradó 10. sz. — Vidám kertecske. — Sportmagazin. — Alma Ata. — Vakbélgyulladás. — Észak-Bukovina. Színes film.

APRÓHIRDETÉS

ÖRÖKLAKÁSOK: családi házak, villák, gyümölcsösök, telkek eladó. Mezey-ügynökség, Dózsa György-utca 16. — **BEKÖLTÖZŐ HETŐ** kertés család házak, öröklakások, gyümölcsösök sürgősen eladó. Vulcan ingatlanforgalmi, Molotov-utca 24. — **KÉT BŐRFOTELT** kerekasztallal, jókarban veszünk. Sincal-utca. Értekezni Bartossal. — **ELCSERÉLNEM** két szoba, komfortos belvárosi (Augustus 23-utca), II. emeleti, modern lakószobát hasonlóval a Rákóczi-negyedben. Cim a kiadóban. — **FÉRFI és GYERMEKKERÉKPÁR.** 2x2x6 cserépkályha eladó. Ady Endre-utca 8. — **ÖRÖKLAKÁS BELVÁROSBAN.** 2 szobás, modern, komfortos, különböző butorok, háztartási cikkek, majorságtetec, kerti gumicső-öntöző, új hordozható irógép eladó. Einstein-utca 10. — **VALÓDI YORK-SHIREI** malacok eladó. Bethlenkert-utca 20. — **ELADÓK:** szép könyvgyűjtemény, modern kombinált háló, körkötőgépek, fényképezőgép, perzsaszőnyegek, jég-szekrény, női kerékpár, Singer-varrógép, rökámie, vitrin, különböző ruhaneműk, háztartási cikkek. Veszek orvosi bőrtáskát. Brassai-utca 6., földszint, ajtó 3.

— **POLOSKAIRTÁS,** patkányirtás szavatossággal. Előjegyzéseket felvesz a Szabadság-tér 14. és a Molotov-utca 45. szám alatti dohányzódsza. — **KOMBINÁLT SZOBA** és konyhabutor eladó. Lungu Gheorghe, Baritiu-Malom-utca 27. emelet. Délután 2—3-ig, este 7—9-ig. — **IRÓGÉP,** írdaí Stoever eladó. Györgyfalvi-ut 130. Telefon 12—16. — **CSOMAGOLÓ LÁDA,** félháló eladó. Pata-utca 78. — **KOMBINÁLT SZOBA-BUTOR,** rádió eladó. Széchenyi-tér 30., földszint 5., délben 1—3-ig, este 7—9-ig. — **FEKETE ZAKÓ-MELLÉNY** csikos nadrággal, legfinomabb anyagból eladó. Papp szabó, Jókai-utca 4. — **ELADÓK:** kétszemélyes, vitrinek rökámie, fotelek, Május 1. (volt Bartha Miklós)-utca 21., ajtó 3. — **BERKEL-RENDSZERŰ** automatamérlegeket vásárolunk „Aprozar”, Dózsa György-utca 24. — 3+1

ORION-RÁDIO új állapotban eladó. Karl Marx-utca 14. — **ELADÓ** kitenyészett 3 hónapos farkaskutya. Május 1. (Bartha Miklós)-utca 6. — **4 MÉTERES,** fiókos keményfapult, üvegezett toléablakkal eladó. Cim a kiadóhatalban. — **SÜRGŐSEN ELADÓK:** Wirth-zongora, sportkocsi, perzsaszőnyeg, táska-irógép, festmények, vitrintárgyak, könyvtár, óra, 12 személyes porcelán-és ezüstkészlet, kerékpár, toalettkör. Ciura-utca 2. Bejárta a volt Bartha Miklós-utca-ból. — **MÖDERN,** 3+1 lámpás rádió eladó. Györgyfalvi-ut 77. — **FESTETT-KOMBINÁLT** szekrény, rökámie, perzsaszőnyeg, divány, gyermekágy, irógép, két antik szekrény, babakocsi eladók. Széchenyi-tér 1., II. emelet, ajtó 10.

R. P. R. Judecatoria Populara Urbana Cluj, Dos. Nr. 2627—1950. CITATIE, Czako Ludovic dom. in loc necunoscut, este citat la aceasta instanta, camera Nr. 25, pentru ziua de 27 Iunie 1950, ora 8 in calitate de parat in proces cu Czako Rozalia pentru divort. In caz de neprezentare judecata se va face in lipsa. Judecator: (ss) Rusu, Grefier: (ss) Moldovan. L. S. 3118

R. P. R. Judecatoria Populara Mixta, Carei, Dos. Nr. 1345—1950. CITATIE, Pop Ioan domiciliat in loc necunoscut este citat la aceasta instanta, camera Nr. 24, pentru ziua de 27 Iunie 1950, ora 8 in calitate de parat pentru divort cu Varga Maria. In caz de neprezentare judecata se va face in lipsa. Judecator: (ss) Fülöp, Grefier: (ss) Pop. L. S.

R. P. R. Judecatoria Populara Mixta, Satu-Mare, Dos. Nr. 3104—1950. Asztalnok Juliana nascuta Boros, cu domiciliu necunoscut, se citeaza inaintea aceastei Judecatorii ca parat in proces de divort cu Asztalnok Alexandru, la 22 Iunie 1950, ora 8 dim. In caz contrar se va judeca in lipsa. Judecator: (ss) A. Benea, Grefier: (ss) E. Tabuci. L. S.

R. P. R. Tribunalul Satu-Mare, prin sentinta Nr. 364—1950, a admis cerererea inaintata de Rosenbaum Ilie din Satu-Mare, constatatand decesul in lagarul din Auschwitz a lui Grünberger Samuil David si Grünberger Roza nascuta Schönberger, fost cu ultimul domiciliu in Satu-Mare. Dos. Nr. 1960—1950. Grefier: (ss) David Cristescu.

Elveszett iratok

PIERDERI DE ACTE
Urmatoarele acte personale au fost pierdute si posesorii lor le declară nule de drept in mainile oricui s-ar afla:

szENTGYÖRGYI JOAN, Cluj, Piata Mihai Viteazul Nr. 10, IOVR Livret pentru tutungerie speciala Nr. 401—49/50, eliberat de CAM, Cluj, 3080

HALTRICH ROZALIA, Cluj, Str. Masinistilor Nr. 191, Buletinul de inscriere la Bir. Pop. Nr. 24.751, din 24/III. 1947, eliberat de Politia Cluj, 3090

ASTILEANU PETRU, Succag, jud. Cluj, permis de bicicleta Nr. 4521, eliberat de Politia Cluj, 3083

MARTON ETELCA, Cluj, Str. Mateotti Nr. 7, Buletinul de inscriere la Bir. Pop. Nr. 28.842—1945, eliberat de Politia Cluj, 3091

BECLENAS JOAN, Bistrita, Str. 1. Mai Nr. 6, permis de bicicleta Nr. 142, eliberat de Militia Bistrita, 1096 beut.

TOFAN LEON, comuna Jucl de Mijloc, Buletin de inscriere la Bir. Pop. eliberat 1948, de Pri-

EPITÓIAROSOK

SZAKMAI EGYESÜLETE
június 20-án, kedden délután 6 órakor rendkívüli taggyűlést tart a Dimitrov (Karolina)-téri székházában.

Fontos kérdések megtárgyalására minden tag pontos megjelenését kéri a Vezetőség. 3106

ÚJ IDŐK MOZGÓ

Műsor: június 19—25.
ROMÁN HIRADÓ 21. sz.
SZOVJET HIRADÓ 10. sz.
VIDÁM KERTECSKE
SPORT MAGAZIN

ALMA ATA
VAKBÉLGYULLADÁS
ÉSZAK-BUKOVINA
SZÍNES FILM!

✻ **HALÁLOZÁS.** Mély fájdalommal tudatjuk, hogy Schramm Flórián nyug. villanytelepi főgépész folyó hó 16-án elhunyt. Temetése folyó hó 19-én, hétfőn délután 5 órakor lesz a házsongárdi temető halottasházából. Gyászoló család. 3130

Világosság

Szerkesztőség: Horea-ut 6., II. emelet. Telefon: 15—33. — Kiadóhivatal: Molotov-utca 16. Telefon: 19—11. — Laptulajdonos: „Petőfi” Lap- és Könyvkiadó RT. Felelős szerkesztő: LAZAR JÓZSEF